

IVRY LINGUI

JUILLET – AOÛT 2019

NUMERO 22

ACTUALITÉS À IVRY-SUR- SEINE

**« D’AILLEURS, NOUS
SOMMES D’IVRY »**

Espace Gérard Philippe

Inaugurée le 26 mars dernier à l'[Espace Gérard Philippe](#), l'exposition « *D'ailleurs nous sommes d'Ivry* » a pour ambition de valoriser celles et ceux qui la plupart du temps sont défini-es par ce qu'ils ou elles n'ont pas ou ne savent pas et de mettre en valeur leur pluri-culture et leurs compétences linguistiques.

Des visites ludiques peuvent être organisées avec vos groupes jusqu'au 26 juillet.

Pour plus d'informations, veuillez contacter Loïc RONDEAU (lrondeau@ivry94.fr) ou Florine GOUNOU (fgounou@ivry94.fr).

PLAN DES ŒUVRES DANS L'ESPACE PUBLIC

- Galerie Fernand Léger

La [Galerie Fernand Léger](#) a mis en ligne un [plan illustré des œuvres dans l'espace public](#). Ce support pourra inspirer un parcours dans la ville avec vos apprenant-es, à la découverte du patrimoine ivryen, ses grands noms, ses événements.

DU CÔTÉ DES INTERVENANT·ES ASSOCIATIF·VES

RESSOURCES

RENCONTRE « APPRENDRE LE FRANÇAIS, S'INFORMER POUR MIEUX ORIENTER » Ville d'Ivry-sur-Seine et Conseil Départemental du Val- de-Marne

En partenariat avec le [Conseil Départemental du Val-de-Marne](#), la coordination linguistique organise une journée de rencontre le **5 septembre** intitulée « **Apprendre le français : s'informer pour mieux orienter** » en présence de plusieurs associations ivryennes qui viendront présenter leurs ateliers ainsi que des organismes de formation qui présenteront les différents dispositifs institutionnels. Celle-ci aura lieu à l'**espace Robespierre** situé au 2, rue Robespierre, 94200 Ivry-sur-Seine.

Au programme :

- de **9h00 à 12h30** : présentation d'acteurs et d'actrices engagé-es dans la formation linguistique des adultes qui interviendront sur les thèmes : « s'investir en tant que **parents** », « s'insérer **socialement** », « préparation à la passation des **diplômes** et **tests** en langue française »
- de **13h30 à 16h30** : présentation d'acteurs et d'actrices engagé-es dans la formation linguistique des adultes qui interviendront sur les thèmes « s'insérer et se former **professionnellement** » ; « outils et lieux **ressources** d'orientation »

Cette rencontre s'adresse : aux acteurs et actrices des associations qui positionnent et orientent les publics, aux travailleurs et travailleuses sociaux, aux professionnelles des résidences sociales du territoire ivryen, aux agent.es des services municipaux qui accueillent des publics en difficulté avec la langue française, aux conseillers et conseillères d'insertion professionnelle, etc.

Possibilité d'inscription sur une demi-journée ou la journée entière. Le

MAISONS MUNICIPALES DE QUARTIER

Ville d'Ivry-sur-Seine

Les Maisons municipales de quartier organisent des activités et des sorties tout au long de l'été. N'hésitez pas à présenter les programmes à vos publics !

Parc des Cormailles

- *Goûtez l'été* de 14h à 18h30
Du **16 au 20 juillet** : animations ludiques, cinéma plein air.

Monmousseau

- *1 livre, 1 cocktail, 1 pays* de 16h à 17h
Mardi 9 juillet : l'Algérie
Mardi 23 juillet : la Pologne
Mardi 6 août : la Chine
Mardi 20 août : le Sénégal
- **Vendredi 26 juillet** à 14h
Visite contée de l'exposition « D'ailleurs nous sommes d'Ivry ».
Sur inscriptions.

Ivry-Port

- *Projet photo* du **15 au 19 juillet**
- *Projet Fresque* sur l'histoire d'Ivry-Port du **5 au 9 août**

Petit-Ivry

- *Espace public Internet* du **lundi au mercredi** de **10h à 12h** et de **14h à 18h** et le **jeudi** de **14h à 18h** [fermé au mois d'août].
- *Visite de la ferme de Choisy-le-Roi* le **mardi 27 août**

Centre-Ville Gagarine

- *Événement festif « Goodbye Gagarine »* samedi 31 août
- *Ateliers créativité (macramé, relooking de mobilier, etc.)* les **mardis 9, 16, 23 et 30 juillet**, les **vendredis 12 et 26 juillet** et les **lundis 5, 12, 19 et 26 août**

Pour plus de renseignements et obtenir les programmes complets, adressez-vous à votre Maison de quartier !

formulaire d'inscription et la plaquette de communication seront disponibles prochainement sur le site de la Ville d'Ivry-sur-Seine, rubrique « [coordination linguistique](#) ».

Pour plus d'informations, veuillez contacter Mathilde CASTELLI (mcastelli@ivry94.fr).

PHOTO-EXPRESSION ASL « ACCÈS À LA SANTE » Ville d'Ivry-sur-Seine

Dans le cadre de la mise en œuvre d'Ateliers Sociolinguistiques (ASL) « Accès à la santé » avec des associations du territoire et différents partenaires (Centre Municipal de Santé, Espaces Publics Internet, Caisse Primaire d'Assurance Maladie du Val-de-Marne, etc.), un [livret de positionnement](#) a été conçu.

Un outil de **photo-expression** (disponible prochainement sur le site de la Ville) vient désormais compléter ce kit pédagogique. Cette méthode est utilisée pour communiquer en groupe avec des photographies. Elle permet aux apprenant.es d'exprimer leurs représentations sur un thème et facilite donc la prise de parole sur leurs connaissances, leurs pratiques et leurs expériences.

Un programme de formation est également en train d'être finalisé.

Attention, ces outils ne sont pas à appliquer tels quels mais qui peuvent servir de fil directeur pour les associations souhaitant s'engager dans ce type d'actions.

Vous pouvez télécharger ces outils sur le site internet de la Ville, rubrique « [coordination linguistique](#) ».

Pour plus d'informations, veuillez contacter la coordination linguistique de la Ville (mcastelli@ivry94.fr).

MOOC FLE FUN

La plate-forme France Université Numérique ([FUN](#)) propose une série de 4 MOOC (formations en ligne ouvertes à toutes et à tous) de Français Langue Étrangère (FLE). Ces MOOC peuvent intéresser les personnes qui ne peuvent pas suivre d'ateliers d'apprentissage du français durant l'été car elles n'ont pas pu trouver d'offres mais qui sont autonomes avec l'outil informatique :

- MOOC « [Vivre en France – A1](#) »
- MOOC « [Vivre en France – A2](#) »
- MOOC « [Vivre en France – B1](#) »

DEUX FILMS INÉDITS AU LUXY

Ville d'Ivry-sur-Seine

Cet été, le [Luxy](#) vous propose une large sélection de films que vous pouvez consulter [en ligne](#).

« Peu m'importe si l'histoire nous considère comme des barbares » de Radu Jude.

Roumanie, 1941, un massacre perpétré par l'arme roumaine éclate. Ce film, à la croisée entre documentaire et fiction, tente de recomposer cette histoire dans un combat contre le silence.

En VO, du 17 au 30 juillet.

- MOOC « [Travailler en France – A2 B1](#) »

Les ivryen.nes peuvent accéder à des ordinateurs connectés à Internet dans les différents Espaces Publics Internet ([EPI](#)) de la Ville et à [l'Espace Multimédia](#) de la Médiathèque du Centre-Ville.

PLATE-FORME GRATUITE D'APPRENTISSAGE DU FRANÇAIS Région Île-de-France

La Région Île-de-France lance sa première plateforme d'apprentissage des langues.

Cette plateforme appelée QUIOZ, disponible gratuitement pour les Franciliens de plus de 15 ans, propose, notamment, des modules, en langues étrangères, dédiés aux situations de la vie courante ou de la vie professionnelle.

Accessible en ligne depuis le site [QUIOZ](#).

FONDS « FACILE À LIRE »

Médiathèque du Centre-Ville d'Ivry-sur-Seine

Les agent-es de la Médiathèque du Centre-Ville ont élaboré une [sélection de livres « Facile à lire »](#) à destination des enfants et des adultes.

Vous pouvez retrouver une partie de cette sélection en ligne sur le [site de la Médiathèque](#) et en totalité à la Médiathèque du Centre-Ville au 1^{er} étage.

MANUELS DE PREPARATIONS AUX DIPLÔMES ET TESTS EN LANGUE FRANÇAISE

Clé International

L'éditeur [Clé International](#) a enrichi sa collection « [ABC](#) » avec de nouvelles publications d'ouvrages de préparation aux tests et certifications (TCF, TEF, BULATS, DILF, DELF, DALF).

Composés d'exercices, d'épreuves blanches avec leurs corrigés ainsi que d'un CD-ROM et d'un accès en ligne, ces manuels peuvent être utilisés en classe avec vos groupes en vue de préparer la passation d'un diplôme ou d'un test de langue.

Vous pouvez consulter les descriptifs de chaque ouvrage, en ligne, sur [le catalogue de Clé International](#).

AUTRES ACTUALITÉS

APPEL À CONTRIBUTION «MIGRER D'UNE LANGUE À L'AUTRE » Musée national de l'Histoire de l'Immigration

La prochaine édition de la journée d'étude « **Migrer d'une langue à l'autre** » portée par la [DGLFLF](#) et le [Musée national de l'histoire de l'immigration](#) aura lieu le **27 novembre 2019** au Palais de la Porte Dorée. Celle-ci aura pour thème « **Passer d'une langue à l'autre : la médiation linguistique en contexte migratoire** ». Elle sera consacrée au rôle de l'interprétariat et de la traduction dans l'accès aux droits, aux services publics et aux institutions culturelles. Aussi la DGLFLF et le Musée lancent un appel à contribution aux structures et acteur·rice·s concerné·e·s. Vous pouvez candidater pour intervenir lors de cette journée d'études durant 15 minutes de la façon suivante : *décrire en une dizaine de lignes votre démarche en mettant en évidence son intérêt ; indiquez très clairement votre organisme, sa localisation, son domaine d'intervention principal.*

Les propositions sont à adresser par courriel avant le **14 septembre 2019** à l'adresse suivante : proposition27novembre2019@palais-portedoree.fr

ILLETTRISME GUIDE COLLECTIVITÉS CNFPT

Le Centre National de la Fonction Publique Territoriale ([CNFPT](#)) a conçu à destination des collectivités un guide composé de fiches pratiques, de points clés et d'exemples leur permettant d'être sensibilisées à l'illettrisme mais aussi et surtout de repérer les agent·es en difficulté afin de pouvoir leur proposer la formation la plus adaptée.

Vous pouvez le consulter [en ligne](#).

GUIDE « ALPHABÉTISATION VERS L'EMPLOI » ADAGE

L'association ADAGE a élaboré le manuel « [Alphabétisation vers l'emploi](#) » à destination des publics peu-lecteurs et peu-scripteurs.

La première partie de ce manuel concerne des fiches pédagogiques et thématiques d'ordre linguistique qui peuvent être utilisées indépendamment les unes des autres.

La deuxième partie de ce manuel est consacrée à des fiches pédagogiques dont l'objet est l'élaboration du projet professionnel.

Ce manuel est [téléchargeable gratuitement](#) sur le site de [Réseau Alpha](#).

GUIDE POUR L'ALPHABÉTISATION Tous bénévoles

Publié par l'association [Tous Bénévoles](#) ! dans le cadre du [programme AlphaB](#), « **le guide du bénévole pour l'alphabétisation** » est une ressource précieuse pour les responsables associatifs en charge d'ateliers d'apprentissage de la langue française et pour les intervenant·es qui animent ces ateliers. On y trouve des outils pour proposer des ateliers cohérents et pour gérer au mieux l'hétérogénéité des publics mais également des ressources pour organiser des séances pour travailler l'écrit ou la phonétique. Certaines méthodologies comme la méthode naturelle de lecture écriture ou la méthodologie ASL sont expliquées. Enfin, le guide référence les formations qui pourraient être utiles aux les bénévoles engagé·es dans l'enseignement du français ainsi que les manuels adaptés à un public d'adultes migrant·es.

Le « guide du bénévole pour l'alphabétisation » a été écrit par Marie-Claire Durussel (Chargée de cours de l'université de Pau et des pays de

PODCASTS DE L'UNIVERCITÉ – Musée National de l'Histoire de l'Immigration

Les [podcasts de L'UniverCité](#) proposent un cycle de conférences qui interroge l'histoire de l'immigration et la confronte aux débats de notre temps.

Parmi les conférences enregistrées et publiées

- [« Trajectoires et origines » des descendants d'immigrés : intégration sociale et discriminations](#)
- [La vie psychique des réfugiés. Pour une clinique des réfugiés](#)
- [Qu'est-ce qu'un étranger ? Histoire des ordonnances de 1945](#)

DICTIONNAIRE DES FRANCOPHONES DGLFLF

La Délégation Générale à la Langue Française et aux Langues de France ([DGLFLF](#)), rattachée au Ministère de la Culture, a été chargée de conduire le projet de création d'un **Dictionnaire des francophones**.

Ce dictionnaire prendra la forme d'une application, disponible notamment sur téléphones et tablettes. Il permettra la consultation de milliers de ressources venues de toute la francophonie et réunies sous une même interface et sera ouvert à la contribution des utilisateurs.

l'Adour) en partenariat de nombreux acteurs et actrices de terrain.

Nous vous conseillons fortement la lecture de ce [guide](#) qui répond de manière claire aux problématiques rencontrées par les bénévoles investis auprès des personnes voulant se perfectionner en français. Vous pouvez vous procurer ce guide sur [la boutique en ligne du site de Tous Bénévoles !](#)

LIVRET DU CITOYEN Ministère de l'Intérieur

Le 5 juin 2018, le Comité Interministériel à l'Intégration ([C2I](#)) a voté une augmentation du budget permettant à la politique d'intégration des étrangers primo-arrivant-es de prendre une nouvelle ampleur, concrétisée par les nouvelles actions mises en place depuis le 1er mars 2019.

Les nouvelles formes de ce parcours sont résumées et présentées sur le [site de Ministère de l'Intérieur](#). Vous y retrouverez, en version numérique, l'ensemble des outils de communication dont [le livret du citoyen](#) qui peut constituer un support intéressant pour les postulant-es à la nationalité française. Éléments d'histoire, de culture et de société française, ce livret illustre les informations demandées lors de l'entretien individuel de naturalisation et permet aux postulant-es de s'y préparer.

FORMATIONS - RENCONTRES

CYCLE DE FORMATIONS Conseil Départemental du Val-de-Marne

Le service « Ville et Solidarités Urbaines » du Conseil Départemental du Val-de-Marne organise un nouveau cycle de formations pour les formateurs et formatrices et/ ou les coordinateurs et coordinatrices (salarié-es ou bénévoles) des associations et des structures d'Insertion par l'Activité Economique (SIAE) menant des actions sociolinguistiques. L'objectif de ce cycle est de permettre aux intervenant-es d'élaborer et d'améliorer des outils et des pratiques adaptés aux besoins de leurs bénéficiaires. Il se décline en 3 modules et une journée pédagogique :

- Formation 1 : [« Acquérir une méthodologie pour l'apprentissage de la communication orale »](#) - de **9h à 17h**, le **jeudi 26 septembre**, **lundi 7 octobre** (Médiathèque Centre-ville d'Ivry-sur-Seine) et **vendredi 29 novembre** 2019 (Médiathèque Elsa-Triolet de Villejuif).

Pour faire part de vos suggestions à, adressez-vous à : vosidees@dictionnairedesfrancophones.org

EXPOSITION PHOTO SEBASTIÃO SALGADO Musée de l'Homme

Cette [exposition-photo](#) présente une trentaine d'images en grands formats de Sebastião Salgado et s'intègre dans la [Saison « En droits ! »](#) du Musée de l'Homme qui commémore les 70 ans de la Déclaration universelle des droits de l'Homme, signée au Palais de Chaillot le 10 décembre 1948.

Les photographies sélectionnées illustrent certains des articles de la Déclaration, tels que le droit à l'asile, à la liberté de pensée, de conscience et de religion, le droit au travail, et d'autres encore.

Cette exposition se déroule jusqu'au 11 novembre 2019.

Dans le cadre de la Mission « [Vivre Ensemble](#) », pilotée par le Ministère de la Culture et de la Communication, le Musée de l'Homme met à disposition :

- un correspondant unique à contacter par courriel (relais.mdh@mnhn.fr),
- des formations gratuites pour découvrir le musée et y revenir avec son groupe,
- des visites adaptées aux besoins des accompagnant.es en fonction de leurs objectifs pédagogiques de sorties culturelles,
- une politique tarifaire appropriée,
- des documents d'aide à la visite.

Plus de renseignements sur le site Internet du Musée de l'Homme, rubrique « [Mission Vivre Ensemble](#) ».

- Formation 2 : « [Appliquer les méthodes d'apprentissage de la lecture - écriture à l'âge adulte](#) » - le **mardi 8**, le **vendredi 18 octobre** (Médiathèque Centre-ville d'Ivry-sur-Seine) et le **vendredi 13 décembre** 2019 (Médiathèque Elsa-Triolet de Villejuif).

- Formation 3 : « [Gérer la diversité des niveaux d'apprentissage du français dans un groupe de formation d'adultes](#) » : le **jeudi 14** et le **vendredi 15** novembre 2019 (Conseil départemental du Val-de-Marne, Créteil).

Il est obligatoire d'assister à toutes les journées proposées pour chaque formation. **20 places maximum** seront accordées par formation mais vous pouvez les suivre dans la totalité.

Une journée pédagogique « [Faire des langues de chacun, une ressource pour tous dans les Ateliers Sociolinguistiques](#) » est également proposée dans le cadre de ce cycle de formation dans la limite de **30 places**.

Le [formulaire d'inscription](#) aux formations et à la conférence est à remplir et à renvoyer au plus tard trois semaines avant la date de début de chaque formation au courriel suivant : annie.gasq@valdemarne.fr.

Pour plus d'informations sur les formations (pré-requis, objectifs, publics, etc.), vous pouvez consulter le programme en détail sur le site de Ville d'Ivry-sur-Seine, rubrique « [coordination linguistique](#) »

MUSÉE DU QUAI BRANLY Conseil Départemental du Val-de-Marne

En complément du cycle de formation à visée linguistique proposé chaque année par le Conseil départemental du Val-de-Marne et afin de faire de la culture un levier d'insertion pour les adultes en apprentissage du français, le service Ville & Solidarités Urbaines vous convie à une formation intitulée « **Découverte** » dont l'objectif est de se familiariser avec le musée et de préparer une future visite de groupe.

Elle se déroulera le **vendredi 27 septembre** de **10h à 13h** au Musée du Quai Branly à Paris.

Cette formation s'organise en deux temps :

- 1h d'informations pratiques en salle pour obtenir toutes les informations afin de venir avec un groupe (programmation, tarifs, modalités de réservation, offres, actualités...)
- 2h de découverte des collections permanentes avec un conférencier au cours de laquelle seront abordés les thèmes et les œuvres qui pourront faire l'objet d'une focale avec les apprenant.e.s.

RAPPORT 2018 SUR LES CRA Cimade

La Cimade vient de publier son rapport 2018 sur les centres de rétention administrative (CRA) co-rédigé avec l'ASSFAM, le Groupe SOS Solidarités, Forum réfugiés-Cosi, France terre d'asile, l'Ordre de Malte France et Solidarité Mayotte.

24 centres y sont passés au crible en croisant statistiques, témoignages, pratiques et spécificités locales. Ces analyses nous alertent sur l'atteinte des droits fondamentaux des étranger·es.

Vous pouvez le consulter [en ligne](#).

RAPPORT ANNUEL 2019 SUR L'ASILE EN FRANCE ET EN EUROPE Forum réfugiés

Ce rapport annuel sur l'asile est publié par Forum réfugiés depuis 2001. Établi à partir de textes de synthèse et de tableaux statistiques, il dresse un état des lieux de la situation de l'asile en France et en Europe durant l'année écoulée.

Le rapport est consultable [en ligne](#).

À l'issue de cette formation, un dossier d'aide à la visite dédié aux relais du champ social, riche en informations et en conseils, vous sera remis.

Le [formulaire d'inscription](#) à retourner au plus tard le 20 septembre prochain à l'adresse mail suivante : annie.gasq@valdemarne.fr (**20 places maximum**).

OUTILS D'ACCOMPAGNEMENT DES BENEVOLES RADyA

Le réseau RADyA a publié un ensemble de documents à destination des responsables de formateurs et formatrices. Parmi ces outils, disponibles gratuitement sur le site du RADyA, vous pourrez retrouver [la trame d'entretien d'accueil du ou de la nouvel·le bénévole](#) ainsi [qu'une grille d'auto-évaluation du bénévole](#) pour lui permettre de faire le point sur ses pratiques d'enseignement.

UNIVERSITE D'ÉTÉ Association DULALA

DULALA ouvrira les portes de son université d'été 2019 le 9 juillet prochain jusqu'au 12 juillet 2019 [la Maison des Langues et des Cultures d'Aubervilliers](#) (43 Rue des Postes, Aubervilliers).

Cet événement sera l'occasion de s'interroger sur la manière de lier les projets artistiques et la découverte des langues. Les objectifs seront les suivants :

- découvrir, comprendre les enjeux de l'approche pédagogique « Éveil aux langues »,
- découvrir des outils pédagogiques d'éveil aux langues à intégrer dans un projet artistique transversal,
- s'interroger sur la posture de l'adulte dans la mise en place d'un projet d'accueil de la diversité linguistique et culturelle,
- imaginer un projet à l'échelle de sa structure.

Vous pouvez consulter le [programme détaillé](#) en ligne.

Pour plus d'informations, contactez : formation@dulala.fr

MOOC « PARCOURS DÉCOUVERTE »

Cavilam

La prochaine session « [Parcours Découverte](#) » du MOOC **Cavilam** débutera mardi 10 septembre 2019. Les inscriptions sont ouvertes jusqu'au **29 septembre 2019**. La formation débutera le 10 septembre et se conclura le 13 octobre 2019.

Ce MOOC **certifiant** s'adresse à toute personne qui souhaite acquérir les bases de l'enseignement du FLE et notamment les enseignants peu ou pas formés ou ayant difficilement accès à la formation continue. Les unités peuvent en outre servir de support de formation pour des responsables pédagogiques.

Une suite de parcours, « Parcours Avancé » sera accessible à partir du **21 octobre 2019** aux participant-es ayant validé leur « Parcours Découverte » et acheté le certificat de suivi.

L'inscription est **gratuite**, mais la certification est payante (35 € et 55 €). Informations et inscriptions [en ligne](#).

CARTOGRAPHIE DES OFFRES LINGUISTIQUES

Carif-Oref

Le réseau [Carif-Oref](#) a récemment mis à jour sa cartographie des [offres linguistiques](#). Celle-ci recense ainsi près de **15 000 sessions de formations** sur tout le territoire incluant, entre autres, les offres linguistiques de l'OFII, les ateliers du dispositif Ouvrir l'École aux Parents pour la Réussite des Enfants (OEPRE), les Ateliers Sociolinguistiques (ASL), l'offre des Conseils départementaux, régionaux, etc.

Suite à ce travail, [Défi métiers](#) a élaboré un [tableau](#) qui recense toutes les certifications liées à l'apprentissage du français et éligibles au **Compte personnel de formation** (CPF) afin d'accompagner demandeurs d'emploi et salariés dans la recherche de formations.

Vous pouvez consulter l'étendue de ces offres en ligne sur le site du [Réseau des Carif-Oref](#) (RCO).

DU CÔTÉ DE L'ORIENTATION DES PUBLICS

PERMANENCES SOCIOLINGUISTIQUES

Ville d'Ivry-sur-Seine

Il n'y aura pas de permanences pendant les vacances d'été.

Vous pouvez trouver les dates et lieux des permanences sociolinguistiques pour l'année 2019-2020 sur le site de la Ville d'Ivry-sur-Seine, rubrique « [coordination linguistique](#) ».

MÉCÉNAT DE COMPÉTENCES SNCF

En partenariat avec les associations [Apprentis d'Auteuil](#), [France terre d'asile](#), [Singa](#) et [France Bénévolat](#) la Fondation SNCF lance un [programme d'aide et d'accompagnement aux réfugié-es](#) via un parrainage avec les salarié-es SNCF. Les trois axes de ce programme portent :

- sur l'**apprentissage** de la langue française,
- sur l'accueil dans la **société française**,
- l'engagement des réfugié-es dans le **bénévolat**.

D'ici à 2021 la SNCF prévoit d'accompagner 1000 réfugié-es grâce à ce dispositif.

CLAP

Créations Omnivores

Le dispositif « [Compétences Linguistiques vers l'Autonomie Professionnelle \(CLAP\)](#) » a pour objectif de former les personnes en français tout en leur permettant de développer des compétences professionnelles en lien avec les secteurs de l'**Hôtellerie-restauration** et des **Services à la personne**.

Cette formations s'adresse à des personnes de plus de 18ans avec une autorisation de travail en France et ayant au moins un niveau **A1** en français.

Pour plus d'informations et si vous voulez orienter des personnes vers cette formation, contactez la coordinatrice linguistique par courriel (mcastelli@ivry94.fr).

UN AN POUR APPRENDRE

Académie de Créteil

Le dispositif « [un an pour apprendre](#) » lancé en 2016 pour la prise en charge pédagogique des mineur·es de plus de 16 ans nouvellement arrivé·es en France, va être renouvelé. Suite à la réussite de ce premier essai transformé l'Académie de Créteil a décidé de prolonger l'expérience dans deux établissements du Val-de-Marne.

À Ivry vous pouvez vous adresser au [Point Information Jeunesse](#) (PIJ) qui a mis en place le dispositif « [SOS Rentrée](#) ». Ils et elles accompagnent les jeunes déscolarisés dans leurs ré-orientations. A ce titre, ils et elles peuvent également accompagner les mineur·e·s étranger·es dont la **scolarisation est obligatoire en deçà de 16 ans**.

Pour plus de renseignements, adressez-vous au PIJ (01.49.60.25.32).

DU CÔTÉ DES ASSOCIATIONS

ACCOMPAGNEMENT DES ASSOCIATIONS

FORMATION PROJAIDE – Conseil Départemental du Val-de-Marne

À travers [Proj'aide](#), le Conseil Départemental du Val-de-Marne propose une offre très riche de formations gratuite à destination des acteurs et actrices des associations du territoire val-marnais.

[Réussir une assemblée générale](#) : **lundi 08 juillet** de 9h30 à 12h30. Au programme :

- préparation d'une Assemblée générale : convocation, ordre du jour, rôle de chacun-e, logistique,
- tenue et animation de l'Assemblée générale : accueil, gestion du temps, expression de chacun-e,
- présentation des bilans : rapport d'activité, rapport moral, rapport financier,
- démarches administrative post-Assemblée générale : procès verbal, registre spécial, déclaration à la Préfecture,
- jeux de rôle.

[Organiser une recherche de financements publics et privés](#) : **mardi 9 juillet** de 9h30 à 17h. Au programme :

- panorama des différentes sources de financements : les ventes de produits ou services, les dons, les financements publics, le mécénat, le parrainage, les appels à projets, etc. ;
- présentation des organismes financeurs potentiels et de leurs compétences : les financements publics et privés ;
- recherche de financements pour un projet en cours ;
- les points de repère pour remplir un dossier de demande de subvention ;
- les démarches et étapes de l'élaboration d'un partenariat.

[Communiquer sur les réseaux sociaux : une opportunité pour votre association](#) : **mercredi 10 juillet** de 9h30 à 17h. Au programme :

- le web 2.0 et les réseaux sociaux : enjeux et limites pour les associations,
- quelle stratégie pour les responsables d'association ?,
- présentation des principales fonctionnalités de Facebook,

- Twitter, Linked In, Slideshare et Dropbox,
- applications pratiques : ouverture d'une page « test » - configuration, personnalisation sur Facebook et Twitter.

Pour vous inscrire aux formations, vous devez remplir le formulaire [en ligne](#). Pour d'autres renseignements et découvrir les autres formations proposées, vous pouvez vous rendre sur le site du Proj'aide, rubrique « [Formations](#) » ou les contacter par téléphone (01.49.56.85.37).

ACCOMPAGNEMENT DES ASSOCIATIONS

EDITION 2019 -PRIX FONDATION COGNACQ JAY Fondation Cognacq Jay

La [Fondation Cognacq-Jay](#) lance en 2019 la quatrième édition de son prix afin de continuer à soutenir et accompagner les meilleurs projets innovants au service du bien commun et de l'intérêt général. Ces projets doivent chercher à apporter des réponses singulières et nouvelles à des besoins collectifs, tels que :

- couvrir un besoin essentiel non ou mal satisfait (l'alimentation, l'habitat, les protections...),
- corriger des inégalités d'accès (aux soins, au logement, à l'emploi, à la culture, au savoir, à la mobilité, aux outils et à la culture numériques...),
- préserver et développer les liens sociaux des personnes en difficulté et isolées.

La date limite est fixée au **23 septembre 2019**.

Les [instructions](#) sont téléchargeables sur le site de la Fondation, rubrique «

APPEL A PROJETS POUR L'INSERTION DES REFUGIES PAR L'EMPLOI

Ministère du Travail

Un [appel à projets pour l'intégration professionnelle des réfugiés](#) a été lancé par le Ministère du Travail. L'objectif est de contribuer à leur intégration professionnelle à travers :

- le déploiement de parcours d'accompagnement vers et dans l'emploi ou la création d'activité, dans une logique d'accompagnement globale (emploi, logement, mobilité, santé, etc.) ;
- la reconnaissance et le développement des compétences ;
- la coordination et la professionnalisation des acteurs ;
- la multiplication des passerelles avec les acteurs économiques d'un territoire.

Tous les acteurs publics et privés dotés d'une personnalité morale peuvent postuler.

La date de clôture de la 3e et dernière vague de sélection est fixée au **1er octobre 2019** à 12h.

L'appel à projets est consultable sur le site des consultations de la Caisse des Dépôts, rubrique « [Plan d'investissement dans les compétences](#) ».

APPEL À PROJETS « RÉVEILLONS DE LA SOLIDARITÉ »

Fondation de France

À travers ses différents programmes, la [Fondation de France](#) soutient toute l'année des projets participatifs pour que les personnes les plus en difficulté puissent sortir de la solitude et d'une situation passive de « personnes aidées ». Dans le cadre de son [appel à projet « Réveillons la solidarité »](#), la Fondation souhaite soutenir des initiatives conçues par et pour des personnes isolées à l'occasion des fêtes de fin d'année. Ces moments sont l'occasion de favoriser échanges et rencontres entre des groupes, des personnes, des voisins, qui se côtoient sans se connaître. Ils permettent de se voir et se rencontrer autrement, en construisant quelque chose ensemble. Ils peuvent être l'occasion de créer des liens sociaux durables par une belle expérience de réalisation collective. Ils améliorent ainsi « le vivre ensemble » et la fraternité dans un quartier ou un village.

Cet appel à projets s'adresse exclusivement à des organismes à but non lucratif. Les petites associations n'ayant pas accès à d'autres ressources privées (collectes, dons) seront privilégiées. Une association pourra être soutenue si :

- elle encourage la participation des personnes en difficulté ;
- elle favorise la mixité des participants et l'ouverture sur le territoire ;
- elle fait preuve de créativité dans son projet ;
- son projet cible des publics isolés, s'efforce d'aller chercher les plus exclus, et fait en sorte de les associer à la préparation de l'événement.

L'événement aura lieu entre le 1^{er} décembre 2019 et le 5 janvier 2020. Les actions se déroulant les jours de fête, et notamment les 24/25 décembre et les 31 décembre/1^{er} janvier seront privilégiées.

La date limite de dépôt des dossiers de candidature est fixée au **24 septembre 2019**.

COORDINATION LINGUISTIQUE TERRITORIALE D'IVRY-SUR-SEINE

Direction de la Démocratie et de l'Action Citoyenne (DDAC)

13-15, Promenade Venise Gosnat,

94200 IVRY-SUR-SEINE

Tél : 01.72.04.64.84

Courriel : mcastelli@ivry94.fr

Si vous ne souhaitez plus faire partie de la liste de diffusion, merci d'envoyer un courriel à mcastelli@ivry94.fr

Si vous souhaitez recevoir ce document en format papier, n'hésitez pas à contacter la « coordination linguistique territoriale » de la Ville d'Ivry-sur-Seine par téléphone (01.72.04.64.84).

Ivry Lingui est financé en partie par la Direction Départementale de la Cohésion Sociale (DDCS) du Val-de-Marne.

